Niemcy-Saarbrücken: Usługi w zakresie ochrony zdrowia i bezpieczeństwa OJ S 71/2021 13/04/2021 Ogłoszenie o zamówieniu

Usługi

### Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/24/UE

### Sekcja I: Instytucja zamawiająca

### I.1. Nazwa i adresy

Oficjalna nazwa: Gebäudemanagementbetrieb der Landeshauptstadt Saarbrücken – GMS

Adres pocztowy: Bahnhofstraße 32

Miejscowość: Saarbrücken

Kod NUTS: DEC01 Regionalverband Saarbrücken

Kod pocztowy: 66111 Państwo: Niemcy Osoba do kontaktów: 0

E-mail: ramona.matti@saarbruecken.de

Tel.: +49 681905-1382 Faks: +49 681905-1543 **Adresy internetowe**:

Główny adres: www.gms.saarbruecken.de

Adres profilu nabywcy: www.gms.saarbruecken.de

### I.3. Komunikacja

Nieograniczony, pełny i bezpośredni dostęp do dokumentów zamówienia można uzyskać bezpłatnie pod adresem: <a href="https://vergabe.saarland/NetServer/TenderingProcedureDetails?">https://vergabe.saarland/NetServer/TenderingProcedureDetails?</a> function= Details&TenderOID=54321-Tender-178b1600880-386928ae48516403

Więcej informacji można uzyskać pod adresem podanym powyżej

Oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału w postępowaniu należy przesyłać drogą elektroniczną za pośrednictwem: https://vergabe.saarland

Oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału w postępowaniu należy przesyłać na adres podany powyżej

### I.4. Rodzaj instytucji zamawiającej

Organ władzy regionalnej lub lokalnej

### I.5. Główny przedmiot działalności

Ogólne usługi publiczne

### Sekcja II: Przedmiot

### II.1. Wielkość lub zakres zamówienia

### II.1.1. Nazwa

NB INTERREG Kita Wiedheck – Saarbrücken – SiGeKo Numer referencyjny: 2913/2021 - NB-41044-001

II.1.2.

181222-2021 Page 1/6

### Główny kod CPV

71317200 Usługi w zakresie ochrony zdrowia i bezpieczeństwa

### II.1.3. Rodzaj zamówienia

Usługi

## II.1.4. Krótki opis

SiGeKo.

### II.1.5. Szacunkowa całkowita wartość

### II.1.6. Informacje o częściach

To zamówienie podzielone jest na części: nie

### II.2. Opis

### II.2.3. Miejsce świadczenia usług

Kod NUTS: DEC01 Regionalverband Saarbrücken

Główne miejsce lub lokalizacja realizacji: Gebäudemanagementbetrieb der Landeshauptstadt Saarbrücken – GMS Bahnhofstraße 32 66111 Saarbrücken DEUTSCHLAND

### II.2.4. Opis zamówienia

SiGeKo Leistung für den Bau einer 7-gruppigen bilingualen Kindertagesstärre bestehend aus 2 versetzten Baukörper.

Für die Umsetzung des Projektes soll ein GU ausgeschrieben werden.

### II.2.5. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryteria określone poniżej

Cena

#### II.2.6. Szacunkowa wartość

## II.2.7. Okres obowiązywania zamówienia, umowy ramowej lub dynamicznego systemu zakupów

Początek: 01/07/2021 Koniec: 30/12/2022

Niniejsze zamówienie podlega wznowieniu: nie

### II.2.10. Informacje o ofertach wariantowych

Dopuszcza się składanie ofert wariantowych: nie

## II.2.11. Informacje o opcjach

Opcje: nie

## II.2.13. Informacje o funduszach Unii Europejskiej

Zamówienie dotyczy projektu/programu finansowanego ze środków Unii Europejskiej: nie

## II.2.14. Informacje dodatkowe

Sekcja III: Informacje o charakterze prawnym, ekonomicznym, finansowym i technicznym

### III.1. Warunki udziału

## III.1.1. Zdolność do prowadzenia działalności zawodowej, w tym wymogi związane z wpisem do rejestru zawodowego lub handlowego

Wykaz i krótki opis warunków:

181222-2021 Page 2/6

### III 1.1 Angaben gemäß Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung)

Die Eignung für die zu vergebende Leistung ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder vorläufig entweder durch die ausgefüllte "Eigenerklärung zur Eignung" gem. Formblatt 124 EU oder eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) mit dem Angebot nachzuweisen. Gelangt das Angebot eines nicht präqualifizierten Bieters in die engere Wahl, sind die im Formblatt 124 EU bzw. der EEE angegebenen Bescheinigungen innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen.

Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen, ist die jeweilige Nummer im Präqualifikationsverzeichnis oder es sind die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß dem Formblatt 124 EU bzw. der EEE auch für diese anderen Unternehmen auf Verlangen vorzulegen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in der deutschen Sprache beizufügen.

Das Formblatt 124 EU liegt den Vergabeunterlagen bei.

Ggf. Eintragung in das Berufsregister ihres Sitzes oder Wohnsitzes.

Angabe zu Insolvenzverfahren und Liquidation.

Angabe, dass nachweislich keine schwere Verfehlung begangen wurde, die die Zuverlässigkeit als Bewerber in Frage stellt.

Angaben zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung

Ggf. Angabe zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft

### III.1.2. Sytuacja ekonomiczna i finansowa

Wykaz i krótki opis kryteriów kwalifikacji:

Angaben gemäß Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung)

Die Eignung für die zu vergebende Leistung ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder vorläufig entweder durch die ausgefüllte "Eigenerklärung zur Eignung" gem. Formblatt 124 EU oder eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) mit dem Angebot nachzuweisen. Gelangt das Angebot eines nicht präqualifizierten Bieters in die engere Wahl sind die im Formblatt 124 EU bzw. der EEE angegebenen Bescheinigungen innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen.

Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen, ist die jeweilige Nummer im Präqualifikationsverzeichnis oder es sind die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß dem Formblatt 124 EU bzw. der EEE auch für diese anderen Unternehmen auf Verlangen vorzulegen.

Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.

Umsatz des Unternehmens in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen.

Falls das Angebot in die engere Wahl kommt, ist eine Bestätigung eines Wirtschaftsprüfers /Steuerberaters oder entsprechend testierte Jahresabschlüsse oder entsprechend testierte Gewinn- und Verlustrechnungen auf Verlangen vorlegen.

## III.1.3. Zdolność techniczna i kwalifikacje zawodowe

Wykaz i krótki opis kryteriów kwalifikacji:

Angaben gemäß Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung)

181222-2021 Page 3/6

Die Eignung für die zu vergebende Leistung ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder vorläufig entweder durch die ausgefüllte "Eigenerklärung zur Eignung" gem. Formblatt 124 EU oder eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) mit dem Angebot nachzuweisen. Gelangt das Angebot eines nicht präqualifizierten Bieters in die engere Wahl sind die im Formblatt 124 EU bzw. der EEE angegebenen Bescheinigungen innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen.

Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen, ist die jeweilige Nummer im Präqualifikationsverzeichnis oder es sind die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß dem Formblatt 124 EU bzw. der EEE auch für diese anderen Unternehmen auf Verlangen vorzulegen.

Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.

Angaben zu Leistungen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind Ich erkläre / Wir erklären, dass ich / wir in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren vergleichbare Leistungen ausgeführt habe / haben. Falls mein / Unser Angebot in die engere Wahl kommt, werde ich / werden wir 3 Referenznachweise aus den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren mit mindestens folgenden Angaben vorlegen:
Ansprechpartner; Art der ausgeführten Leistung; Auftragssumme; Ausführungszeitraum; stichwortartige Benennung des mit eigenem Personal ausgeführten maßgeblichen Leistungsumfanges einschl. Angabe der ausgeführten Mengen; Zahl der hierfür durchschnittlich Eingesetzten Arbeitnehmer; stichwortartige Beschreibung der besonderen technischen und gerätespezifischen Anforderungen bzw. (bei Komplettleistung) Kurzbeschreibung der Baumaßnahme einschließlich eventueller Besonderheiten der Ausführung; Angabe zur Art der Baumaßnahme (Neubau, Umbau, Denkmal); Angabe zur vertraglichen Bindung (Hauptauftragnehmer, ARGE-Partner, Nachunternehmer); ggf. Angabe der Gewerke, die mit eigenem Leitungspersonal koordiniert wurden; Bestätigung des Auftraggebers über die vertragsgemäße Ausführung der Leistung.

Angaben zu Arbeitskräften:

Ich erkläre / Wir erkläre(n), dass mir / uns die für die Ausführung der Leistungen erforderlichen Arbeitskräfte zur Verfügung stehen.

Falls mein / unser Angebot in die engere Wahl gelangt, werde ich / werden wir die Zahl der in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren Jahresdurchschnittlich beschäftigte Arbeitskräfte gegliedert nach Lohngruppen mit extra ausgewiesenem Leitungspersonal angeben.

Sonstiges bei Formblatt 211: (noch im regulären VOB Teil)

Der Auftraggeber überwacht die Baustelle mittels Sicherheitskamera.

Die Baustelle wird ebenfalls zu Dokumentationszwecken für die öffentliche Website durch eine Webcam aufgezeichnet. Es wird sichergestellt, dass die Datenschutzrechtliche Erfordernisse und Persönlichkeitsrechte gewahrt sind.

### Sekcja IV: Procedura

IV.1. Opis

## IV.1.1. Rodzaj procedury

Procedura otwarta

### IV.1.3. Informacje na temat umowy ramowej lub dynamicznego systemu zakupów

IV.1.8.

181222-2021 Page 4/6

## Informacje na temat Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA)

Zamówienie jest objęte Porozumieniem w sprawie zamówień rządowych: nie

### IV.2. Informacje administracyjne

### IV.2.2. Termin składania ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału

Data: 11/05/2021 Czas lokalny: 14:00

## IV.2.3. Szacunkowa data wysłania zaproszeń do składania ofert lub do udziału wybranym kandydatom

## IV.2.4. Języki, w których można sporządzać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału Niemiecki

## IV.2.6. Minimalny okres, w którym oferent będzie związany ofertą

Oferta musi zachować ważność do: 30/06/2021

### IV.2.7. Warunki otwarcia ofert

Data: 11/05/2021 Czas lokalny: 14:00

Informacje o osobach upoważnionych i procedurze otwarcja: Entfällt

### Sekcja VI: Informacje uzupełniające

### VI.1. Informacje o powtarzającym się charakterze zamówienia

Jest to zamówienie o charakterze powtarzającym się: nie

## VI.2. Informacje na temat procesów elektronicznych

Akceptowane będą faktury elektroniczne Stosowane będą płatności elektroniczne

### VI.3. Informacje dodatkowe

### VI.4. Procedury odwoławcze

### VI.4.1. Organ odpowiedzialny za procedury odwoławcze

Oficjalna nazwa: Vergabekammern des Saarlandes Adres pocztowy: Franz-Josef-Röder-Straße 17

Miejscowość: Saarbrücken Kod pocztowy: 66119 Państwo: Niemcy

E-mail: vergabekammern@wirtsschaft.saarland.de

Tel.: +49 681501-4994 Faks: +49 681501-3506

Adres internetowy: www.saarland.de/3339.htm

### VI.4.4. Źródło, gdzie można uzyskać informacje na temat składania odwołań

Oficjalna nazwa: Vergabekammern des Saarlandes Adres pocztowy: Franz-Josef-Röder-Straße 17

Miejscowość: Saarbrücken Kod pocztowy: 66119 Państwo: Niemcy

E-mail: vergabekammern@wirtsschaft.saarland.de

Tel.: +49 681501-4994 Faks: +49 681501-3506

181222-2021 Page 5/6

Adres internetowy: www.saarland.de/3339.htm

# VI.5. Data wysłania niniejszego ogłoszenia 08/04/2021

181222-2021 Page 6/6